

# l'Austria per l'Italia

## H O T E L S

### OFFERTE LOW COST PER UNA PASQUA IN AUSTRIA

#### IN LINGUA ITALIANA



In tedesco "Pasqua" si dice Ostern, ma potete anche non saperlo se soggiornate in uno degli hotel dell'Associazione Austria per l'Italia. **In tutti gli hotel si parla italiano:** quindi i festeggiamenti per la Pasqua vengono spiegati nella nostra lingua. Ci sono ad esempio gli **Osterfeuer**, **grandi falò** accesi nei prati in montagna la sera del Sabato Santo; oppure le uova colorate che inondano case, negozi, strade e addobbano le città e i paesi più piccoli. E ancora si scopre ad esempio che il **Giovedì Santo** è

**detto Gründonnerstag, cioè "giovedì verde" perché è tradizione consumare verdure di colore verde.** Soggiornando in un hotel dell'Associazione Austria per l'Italia, si ha la "garanzia" di capire non solo cosa c'è per cena, ma anche come e dove si svolgono le feste più tradizionali e gli appuntamenti più interessanti. Molti hotel invitano gli ospiti a partecipare attivamente alle **attività pasquali, come la pittura delle uova, la ricerca dei "Nestle", i nidi di Pasqua che contengono le uova colorate nascoste in precedenza.** Dopo aver recuperato le uova sode nei luoghi più improbabili, è il momento dell'"**Eier pecken**": ognuno sceglie un uovo dalla cesta, cercando di scegliere il più resistente, piccolo e robusto. Il gioco consiste infatti nello scontro diretto, testa contro testa o base contro base, delle uova, fino a decretare il vincitore, quello che mantiene intatto il suo uovo; infine, si mangiano le uova tutti insieme. Ecco alcune proposte invitanti degli hotel dell'Associazione Austria per l'Italia:

al **Dorfschenke** (resort 3 stelle che offre appartamenti con anche solo pernottamento oppure con mezza pensione, la Pasqua è innevata: dal 1° aprile al 31 maggio si scia sul ghiacciaio Mölltal, oppure ci si può avventurare (fino al 12 aprile) per la Nationalpark Ski-Expedition : il prezzo parte dai 387.00 EUR – per 4 giorni e comprende il tour guidato fino alla vetta. In hotel c'è la possibilità anche di iscriversi agli skitour guidati, per godere le ultime sciate sugli Alti Tauri.

All'hotel **Karnerhof**, direttamente al lago Faaker See, anche per Pasqua è valida l'offerta paghi 3 prendi 4. I prezzi valgono nel periodo 28.03.2015 - 30.04.2015 e partono da Euro 393,-per persona, 4 notti, incluso la mezza pensione. Situato direttamente sul Faaker See, vanta un premio per l'ottima cucina, 100 mila metri di verde, una scenografica sauna in riva al lago; inoltre si possono noleggiare biciclette per visitare i dintorni e si pratica Hatha Yoga tutto l'anno.

"Buona Pasqua" è l'augurio dell'**Europaeischer Hof** a Bad Gastein che a Pasqua (dal 03.04.2015 al 10.04.2015 4 notti ) offre un pacchetto a partire da € 462,-- per persona. Divertimento per tutta la famiglia durante le festività pasquali: qui ci sono piste in perfette condizioni, giornate soleggiate e divertimento per tutti. Il prezzo comprende: 4 pernottamenti con mezza pensione Gourmet, il tradizionale falò Pasquale; un'escursione a Salisburgo con visita della città, la tradizionale e immancabile ricerca delle uova di Pasqua nel giardino dell'albergo, un recinto con piccoli animali da accarezzare nella lobby dell'albergo.

A Seefeld, nel regno dello sci di fondo e dello sci alpino, **l'hotel Interlpen Tyrol** – Seefeld che appartiene alla prestigiosa catena "The Leading Hotel of the World" è pronto con un'offerta tutta primaverile chiamata "Rilassarsi in primavera": 2 notti, a partire da 393 euro a persona, mezza pensione, validità: 21 marzo fino al 1° giugno; l'offerta comprende un buono di 40 euro da utilizzare nella bellissima spa di 5000 metri quadri, una delle più belle del Tirolo.



Ottime notizie dall'**hotel Elisabeth in Zillertal**, precisamente nella intima cittadina di Mayrhofen: il prezzo per una settimana da sogno sulle piste della Zillertal parte da 1105 euro a persona, mezza pensione, compreso lo skipass. (validità: dal 23 marzo al 12 aprile). L'hotel, completamente ristrutturato nel 2014 offre una splendida spa di 1400 metri quadri dove protagonisti sono il legno, la pietra e la luce naturale.

## AUSTRIA PER L'ITALIA

### VACANZE TUTTE IN ITALIANO MA OLTRE CONFINE

Scoprire l'Austria parlando italiano è possibile in uno degli 59 hotel del gruppo "Austria per l'Italia", un'associazione fondata nel 1986. **Tra le novità: è possibile prenotare direttamente dal sito a tariffe competitive.** Negli hotel a 5, 4 e 3 stelle dislocati in tutta l'Austria, gli ospiti vengono accolti al motto "dove l'ospitalità parla italiano". Visitando il sito [www.vacanzeinaustria.com](http://www.vacanzeinaustria.com) c'è la possibilità di richiedere l'invio gratuito del catalogo o di iscriversi alla newsletter mensile; nel sito si trovano le presentazioni degli hotel con immagini, proposte di itinerari in città e in montagna e una sezione dedicata alle news e alle offerte speciali del momento. Un'altra sezione raccoglie moltissimi pacchetti per tutte le tematiche, sia estive che invernali: arte e cultura, soggiorni per famiglie, terme e cure, benessere e bellezza, vacanze attive, golf, equitazione, bici e mountain bike, sci e sport invernali, vacanze in moto, o all'insegna di caccia e pesca nella natura austriaca. Oltre al sito, anche il numero verde 800-977492 permette di ottenere informazioni dettagliate sugli hotel e la disponibilità, effettuare una prenotazione o richiedere l'invio gratuito per posta del catalogo annuale aggiornato, che presenta in dettaglio tutti gli alberghi de L'Austria per l'Italia Hotels, nonché gli enti turistici delle diverse regioni austriache, e i partner di cooperazione dell'associazione. L'ospite può verificare il prezzo e la disponibilità direttamente sul sito e inviare una richiesta non impegnativa direttamente agli hotels scelti oppure richiedere il soggiorno desiderato inviando un'e-mail a: [booking@vacanzeinaustria.com](mailto:booking@vacanzeinaustria.com) oppure chiamando il numero verde 800 977492.

INFORMAZIONI E PRENOTAZIONI PER IL PUBBLICO:

non-stop Numero Verde

Dall'Italia: 800-977492

Informazioni: [info@vacanzeinaustria.com](mailto:info@vacanzeinaustria.com)

oppure per le prenotazioni: [booking@vacanzeinaustria.com](mailto:booking@vacanzeinaustria.com)

INFORMAZIONI PER LA STAMPA:

Ufficio Stampa Pizzinini Scolari ComunicAzione

[www.pizzininiscolari.com](http://www.pizzininiscolari.com)

Alessandra Fuse – e-mail: [alessandra.fuse@pizzininiscolari.com](mailto:alessandra.fuse@pizzininiscolari.com) Cell. 340/2457631

Christian Pizzinini – e-mail [christian.pizzinini@pizzininiscolari.com](mailto:christian.pizzinini@pizzininiscolari.com) Cell. 338/8543309